

DONE at Annecy, in a single copy, in the English and French languages, both texts authentic except where otherwise stated, this thirteenth day of August, 1949.

### THIRD PROTOCOL OF RECTIFICATIONS TO THE GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE

THE GOVERNMENTS of the Commonwealth of Australia, the Kingdom of Belgium, the United States of Brazil, Burma, Canada, Ceylon, the Republic of Chile, the Republic of China, the Republic of Cuba, the Czechoslovak Republic, the French Republic, India, Lebanon, the Grand Duchy of Luxemburg, the Kingdom of the Netherlands, New Zealand, the Kingdom of Norway, Pakistan, Southern Rhodesia, Syria, the Union of South Africa, the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, and the United States of America, acting in their capacity of contracting parties to the General Agreement on Tariffs and Trade.

HAVING noted that certain rectifications should be made in the authentic texts of the Annexes and Schedules forming part of the General Agreement on Tariffs and Trade,

HEREBY AGREE as follows:

1. The following rectifications shall be made in the Annexes and Schedules forming part of the General Agreement on Tariffs and Trade:

#### ANNEX C

#### LIST OF TERRITORIES OF THE CUSTOMS UNION OF BELGIUM, LUXEMBURG AND THE NETHERLANDS REFERRED TO IN PARAGRAPH 2 (b) OF ARTICLE I

In the title the name „LUXEMBOURG“ shall read:

„LUXEMBURG“

Forelagte lovforslag m. m.

UDFÆRDIGET i Annecy i et enkelt eksemplar på engelsk og fransk, begge tekster lige gyldige undtagen, hvor andet er fastsat, den trettende dag i august, 1949.

### TREDIE PROTOKOL VEDRØRENDE RETTELSE I DEN ALMINDELIGE OVERENSKOMST OM TOLD OG UDENRIGSHANDEL

REGERINGERNE i Australien, kongeriget Belgien, Brasiliens Forenede Stater, Burma, Canada, Ceylon, republikken Chile, republikken Kina, republikken Cuba, Den tsekoslovakiske Republik, Den franske Republik, Indien, Libanon, storhertugdømmet Luxemburg, kongeriget Nederlandene, New Zealand, kongeriget Norge, Pakistan, Syd Rhodesia, Syrien, Den Sydafrikanske Union, Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland og Amerikas Forenede Stater, der handler i deres egenskab af kontraherende Parter i Den Almindelige Overenskomst om Told og Udenrigshandel,

DER HAR bemærket, at visse rettelser bør foretages i den gyldige tekst til tillægene og listerne, der udgør en del af Den Almindelige Overenskomst om Told og Udenrigshandel, er

HERVED ENEDES om følgende:

1. Følgende rettelser skal foretages i tillægene og listerne der udgør en del af Den Almindelige Overenskomst om Told og Udenrigshandel:

#### TILLÆG C

#### FORTEGNELSE OVER TERRITORIER UNDER TOLDUNIONEN MELLEM BELGIEN, LUXEMBURG OG NEDERLANDENE, TIL HVILKE DER ER HENVIST I ARTIKEL I, PARAGRAF 2 (b)

I overskriften skal navnet „LUXEMBOURG“ være

„LUXEMBURG“.